

translands



Associazione Le Terre Traverse



eventi 2014

Terra di pianura
Questa terra è
un'opera d'arte

Terra di pianura **Questa terra è** **un'opera d'arte**

Un racconto lungo un anno, per narrare questo territorio di pianura, scrigno di sapori e di saperi, tesoro di memoria della cultura materiale e immateriale, capace di innovazione che guarda al futuro senza dimenticare le proprie radici, un racconto nelle nostre cascine, nei poderi agricoli, suggestive scenografie a cielo aperto...

Sono le terre di Giuseppe Verdi, grande musicista, imprenditore agricolo, benefattore e buon-gustaio raffinato.





*** 30 Marzo**

domenica, ore 17.00

"Arpa d'or dei fatidici vati..."

Concerto per arpe e soprano, musiche di Giuseppe Verdi

Duo d'Arpe Alchimia - Alice Caradente e Alessandra Ziveri

Soprano Tania Bussi

con visita guidata al *mim* - Museum in Motion

Castello di San Pietro in Cerro – *mim* Museum in Motion

in collaborazione con Fondazione d'Ars Oscar Signorini



***13 aprile**

domenica , ore 16:00

Erba di casa mia....

Conoscere e cucinare le erbe dei nostri campi

**Agriturismo Casa della Memoria Casella, San Protaso
(Fiorenzuola d'Arda)**

*in collaborazione con Gas/Gruppo Acquisto Solidale e
Slow Food Piacenza*



***10 Maggio**
sabato, ore 21.00

E quando nacque c'era musica all'osteria...

Il violino del trovatore e altri strumenti....

A cura di **Maddalena Scagnelli**

Roncole Verdi, Busseto

*in collaborazione con Comune di Busseto,
Assessorato al Turismo*



Comune di Busseto



***17 maggio**

sabato, ore 16.30

Da Piacenza a Ferrara. I contadini di Paul Scheuermeier

Presentazione del volume e incontro con gli autori e curatori

Claudia Giacometti, Giorgio Pedrocco, Massimo Tozzi Fontana
Agr. Casa della Memoria Casella, San Protaso (Fiorenzuola)

in collaborazione con Istituto Beni Culturali - Regione Emilia Romagna



*** 25 maggio**
domenica, ore 16.00

Lavoro e lavoratori In Val d'Arda tra Medioevo e Età Moderna

Presentazione del volume di **Massimo Pallastrelli**

Cortemaggiore, Circolo Hostaria delle Immagini

*in collaborazione con Circolo Hostaria delle Immagini, Circolo Valtolla,
Italia Nostra*



*** 7 giugno**
sabato, ore 21.30

Il mondo dei vinti

Un lavoro teatrale di **Casa degli Alfieri** e **Faber Teater**
dall'opera di **Nuto Revelli**

Azienda Agricola e Agrituristica Battibue,
Fiorenzuola d'Arda



*** 21 giugno**
sabato, ore 16.30

Giuseppe Verdi e il sacro

"L'angiol di Dio in suol natal", video di **Alessandra Toscani**

Conferenza del prof. **Dino Rizzo**

Visita in anteprima a **L'Infiolata**

Abbazia di Chiaravalle della Colomba

in collaborazione con Comune di Alseno



Comune di Alseno



*** 28 giugno**
sabato, ore 21.00

VivaVerdi

Concerto con i finalisti del
52° Concorso Internazionale
Voci Verdiane Città di Busseto



Comune di Busseto



Comune di Cadeo

Podere Castello, Cadeo

*in collaborazione con Comune di Busseto - Assessorato al Turismo,
Comune di Cadeo*



*** 11 Luglio**
venerdì, ore 21.00

A Riva l Spuz

Commedia dialettale

Gruppo teatrale Sannazzarese

**Cascina Colombarone,
San Nazzaro di Monticelli d'Ongina**



*** 27 luglio**
domenica, ore 19.00

Barbera... Champagne
Gaber e la musica della Milano anni '60
Musica e parole con **Davide Zilli** e **Ferdinando Mainardi**

*** ore 20.30 cena**

Degustazione con Barbera e Champagne

Azienda Agricola e Agrituristica Battibue, Fiorenzuola d'Arda
in collaborazione con Slow Food Piacenza



***10 agosto**
domenica, ore 21.00
Notte di San Lorenzo

Balli sull'aia

Con l'orchestra di **Fabrizio Chicchi**

**Azienda Agrituristica Tenuta Casteldardo,
Besenzone**



***14 settembre**
domenica, ore 10.00

La Vendemmia dei bambini

**Azienda Agricola e Agrituristica Quercia Verde,
Alseno**

in collaborazione con Slow Food Piacenza



*** 20-21 settembre**
sabato e domenica

Erba selvatica

Acquerello all'aria aperta

Seminario, anche residenziale. Con **Silvia Molinari**

**Azienda Agricola e Agrituristica La Finestra sul Po,
San Nazzaro di Monticelli d'Ongina**



*** 5 ottobre**

domenica, ore 15.00 *Madonna del Rosario*

L'incanto dell'incanto

Rievocazione benefica dell'antica consuetudine dell'asta contadina

Centro Parrocchiale di San Protaso, Fiorenzuola d'Arda

in collaborazione con l'Associazione Sportiva San Protaso

*** 4 ottobre sabato, ore 20.00**

A cena con Gianbattista Rigoni Stern e Roberta Biagiarelli

Racconti e immagini della Transumanza della pace, progetto internazionale di solidarietà di stalla.

Agriturismo Casa della Memoria Casella, San Protaso



*** 29 novembre**
domenica, ore 21.00

Contar di fole nella stalla

Racconti, canti e musica nella tradizione dei cantastorie

BandaBrisca e Statale 45

Azienda Agricola I Ronchi, Fiorenzuola d'Arda





* Avvento - Epifania

8 dicembre - 6 gennaio

I Presepi delle campagne

Baselica, San Protaso, I Doppi - V^a edizione

in collaborazione con Ass. Sportiva San Protaso e Pro Loco di Baselica

Bando per foto e articolo, riservato alle redazioni dei giornali scolastici della Provincia di Piacenza

in collaborazione con Libertà, Il Nuovo Giornale, Gruppo Presepisti, Ist. Superiore Mattei di Fiorenzuola, Circolo Cinefotografico di Fiorenzuola



* 24 dicembre

Vigilia di Natale

Pellegrinaggio nella Notte Santa

Da Cà del Bosco di Sant'Antonio ai Piani Castellani di Castell'Arquato
(Loc. Cristo) e ritorno

Grazie alla guida sapiente di **Piero Caroli**



© Gianfranco Negri

*** 25 dicembre**
Notte di Natale

Presepe Vivente



Comune di Cadeo

Podere Castello, Cadeo

in collaborazione con Parrocchia di Cadeo e Comune di Cadeo



L'Altra Opera Giuseppe Verdi agricoltore

Spettacolo di teatro di prosa

Roberta Biagiarelli e Sandro Fabiani

Coproduzione: Regione Emilia Romagna, Fondazione di Piacenza e Vigevano, La Corte Ospitale, Babelia & Co., Le Terre Traverse

Repliche straordinarie

16 aprile, ore 20.00

Ospedale Giuseppe Verdi, Villanova sull'Arda

17 aprile, ore 17.00

Casa di Riposo per Artisti, Giuseppe Verdi, Milano



Verso Expo 2015

Questa terra è un'opera d'arte

Progetto "Io Amo i Beni Culturali" a cura di ITC - Istituto Superiore E. Mattei Fiorenzuola d'Arda, presentazioni a:

Fiorenzuola d'Arda

Busseto

Besenzone

Villanova sull'Arda

*in collaborazione con Ist. Superiore E. Mattei Fiorenzuola d'Arda,
IBC Emilia Romagna, Museo Villa Verdi, Museo Casa della Memoria
Casella, Comune di Villanova sull'Arda e Comune di Besenzone*



Il granaio fotografico Immagini del lavoro dei campi.

Progetto per la costruzione collettiva di un archivio fotografico e di una mostra (documentazione antecedente il 1950)

In collaborazione con il Circolo Cinematografico di Fiorenzuola d'Arda

Per info: **terretraverse@libero.it**



Terre Traverse



A tavola con Verdi

Locali piacentini e bussetani propongono nei weekend piatti tipici sulla base delle ricette di **Casa Verdi**, raccolte nel volume *La Cucina di Verdi*, a cura di A. Grignaffini, C. Mingardi et. al. - Mondadori, Milano 2001

*** 11 ottobre**

A cena con Verdi

Menu "verdiano"

Per info: terretraverse@libero.it

in collaborazione con Slow Food Piacenza

e Comune di Busseto - Assessorato al Turismo







translands



Associazione Le Terre Traverse

Comunicazione e segreteria,
prenotazioni e info:

Tel. +39 335 5891585 • +39 339 4578683

terretraverse@libero.it

Facebook: Terre Traverse

www.terretraverse.it

Con il patrocinio di:



Regione Emilia-Romagna



FONDAZIONE DI PIACENZA E VIGEVANO



**Camera di Commercio
Piacenza**



Comune di Busseto



Comune di Cadeo



Comune di Alseno



Comunicazione
e segreteria,
prenotazioni e info:
Ass. Le Terre Traverse
Tel. +39 335 5891585
+39 339 4578683
terretraverse@libero.it
www.terretraverse.it



Terre Traverse